



Controllo dei grill a gas impiegati durante le manifestazioni

Alcune norme di legge entrate in vigore di recente in Svizzera stabiliscono che i grill a gas (apparecchi a gas) impiegati durante le manifestazioni soggette ad autorizzazione siano muniti dell'etichetta rilasciata a seguito di un controllo del gas e che il gestore compili un'apposita lista di controllo.

1 Riferimenti di legge

Il riferimento di legge per l'utilizzo di apparecchi a gas durante le manifestazioni è l'[art. 32c dell'Ordinanza sulla prevenzione degli infortuni OPI](#):

⁴ Gli impianti per gas liquefatto devono essere controllati prima della messa in servizio, a seguito di lavori di manutenzione e modifica, e in ogni caso con cadenza periodica, in particolare per quanto concerne la tenuta stagna.

⁵ Gli impianti per gas liquefatto possono essere costruiti, modificati, sottoposti a manutenzione e controllati solo da parte di persone in grado di dimostrare il possesso di sufficienti conoscenze in materia.

La [direttiva CFSL 6517](#) stabilisce in modo concreto come rispettare i requisiti del controllo periodico. Il punto 16.2.2 stabilisce quanto segue:

In base all'utilizzo e al potenziale di pericolo (stato della tecnica), gli impianti a gas liquefatto sono soggetti ai seguenti intervalli di controllo:

- un anno per gli impianti a gas liquefatto impiegati in occasione di manifestazioni (tendone fieristico con stand di vendita)

I controlli periodici di questi impianti devono essere eseguiti da uno specialista in possesso di adeguata formazione, secondo le prescrizioni di cui al sottocapitolo 18.2. Detti controlli vengono documentati mediante certificati di controllo (attestazione di controllo) ed etichette.

2 In cosa consiste la prova documentata per le manifestazioni?

La prova documentata che un grill a gas possa essere usato in sicurezza durante una manifestazione soggetta ad autorizzazione prevede due fasi:

- a. prova di sicurezza mediante controllo del gas (attestazione di controllo) ed etichetta (vedi capitolo 3)
- b. prova dell'utilizzo corretto sul piano tecnico mediante compilazione della lista di controllo eventi per ogni evento (vedi capitolo 4)



3 Prova documentata della sicurezza di un grill a gas

Per garantire il perfetto funzionamento del grill a gas, l'apparecchio deve essere controllato con cadenza annuale.

Il controllo dei grill a gas deve essere eseguito esclusivamente da personale qualificato. L'elenco dei controllori certificati e autorizzati dall'[Associazione Circolo di lavoro GPL](#) può essere consultato a [questo link](#).

Nel corso di un controllo del gas si verificano la tenuta stagna, l'installazione delle bombole di gas, i riduttori di pressione, i tubi flessibili e gli apparecchi a gas. Su richiesta, il controllore può anche sostituire il materiale di consumo, come tubi flessibili e riduttori di pressione; questo servizio è a pagamento. Gli interventi di assistenza sugli apparecchi a gas sono eseguiti dal rivenditore specializzato.

Il controllo del gas ha una durata media di 15-20 minuti, a seconda del tipo di intervento, e un costo compreso tra i 40 e i 50 franchi (etichetta inclusa, spese di trasporto escluse). Eventuali spese di pulizia vengono addebitate a parte.

L'esito positivo del controllo del gas viene documentato con l'apposizione dell'etichetta e la consegna dell'attestazione di controllo per le manifestazioni.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Arbeitskreis LPG										nächste Kontrolle
	Kommission Flüssiggas										
	Cercle de travail GPL										prochain contrôle
	Commission Gaz de pétrole liquéfiés										
	Circolo di lavoro GPL										prossimo controllo
	Commissione Gas di petrolio liquefatto										
2017	2018	2019	2020	2021	2022						

Una volta superato il controllo, si appone sull'apparecchio a gas (grill) un'etichetta dell'associazione Circolo di lavoro GPL.

Il controllo del gas viene documentato con il rilascio di un'attestazione di controllo.

Attenzione: l'etichetta non è altro che un simbolo di riconoscimento visivo che, con il passare del tempo, rischia di essere danneggiato, di non essere più leggibile o di andare perso in seguito a pulizia, sporcizia, calore. Il documento determinante ai fini dell'avvenuto controllo del grill a gas è l'attestazione di controllo eventi, anche in assenza di etichetta visibile!
La validità dell'attestazione è di un anno dalla data del controllo.
L'attestazione di controllo deve essere a disposizione presso il luogo della manifestazione in modo che possa essere esibita all'ente organizzatore o alle autorità competenti in caso di richiesta.



4 Prova documentata dell'utilizzo sicuro

Non basta documentare l'avvenuto controllo del grill a gas, occorre anche che l'apparecchio venga utilizzato correttamente sul piano tecnico.

Pertanto, prima di ogni manifestazione, è necessario compilare sul posto la [lista di controllo eventi](#) (vedi pagina successiva) che serve a verificare l'avvenuta istruzione dei collaboratori, le condizioni di installazione, i tubi flessibili e altri aspetti.

Attenzione: la lista di controllo compilata deve essere a disposizione presso il luogo della manifestazione in modo che possa essere esibita all'organizzatore o alle autorità competenti in caso di richiesta.

Lista di controllo eventi	Si	No*
1. Informazioni generali		
Gli allacciamenti dei regolatori di pressione sono compatibili con gli allacciamenti presenti sulle bombole di gas? (No a regolatori di pressione tedeschi su bombole di gas svizzere & no a regolatori di pressione svizzeri su bombole di gas tedesche)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Sono presenti dispositivi di estinzione adeguati (ad es. estintore, coperta antincendio)?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Tutti gli apparecchi a gas sono contrassegnati con un'etichetta? Le relative «attestazioni di controllo eventi» sono disponibili sul posto?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Istruzione dei collaboratori		
Prima della messa in funzione, tutti gli operatori sono stati istruiti su come utilizzare gli apparecchi a gas?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
La sostituzione delle bombole di gas viene affidata solo a personale appositamente istruito?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Dopo ogni sostituzione, la tenuta della bombola viene controllata? (ad es. mediante spray rilevatore di fughe)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. Installazione delle bombole di gas		
Le bombole di gas sono fissate per impedirne il ribaltamento o lo scivolamento?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Le bombole di gas (sia quelle in uso sia quelle di riserva e vuote) sono installate alla distanza minima di 1 m da cavità quali scantinati, canali, pozzetti e fosse?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Nella zona di lavoro sono presenti solo bombole di gas allacciate?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Le bombole di riserva e quelle vuote vengono collocate all'esterno della zona di lavoro, a una distanza minima di 2 m dall'apparecchio utilizzatore?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Le bombole di gas e le tubature di mandata che possono subire un danno meccanico sono adeguatamente protette?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. Tubi flessibili		
Vengono utilizzati solo tubi flessibili armati e autorizzati per il gas liquefatto (ad es. di colore arancione o nero)?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
I tubi flessibili sono privi di danni meccanici, termici, dovuti a usura o segni di riparazione? (ad es. fessurazioni, forte scolorimento, nastro adesivo)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
La data di scadenza (o la data di produzione + la durata di utilizzazione) dei tubi flessibili è rispettata?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Espositore		
Evento / Località		
..... Stand n.		
Data Firma		

* Se si risponde anche una sola volta con un no, non è consentito usare gli apparecchi a gas finché il guasto o l'anomalia non sono stati eliminati.



Soltanto l'attestazione di controllo / l'etichetta e la lista di controllo compilata costituiscono la prova documentata di un utilizzo sicuro del grill a gas!

5 Ulteriori domande

Per l'uso privato del mio grill a gas devo comunque far eseguire un controllo del gas?

No, la regolamentazione vale solo per i grill a gas impiegati durante le manifestazioni soggette ad autorizzazione.

Anche una festa privata è considerata una manifestazione?

No, per manifestazioni si intendono solo quelle soggette ad autorizzazione con allestimento di stand di vendita.

D'ora in avanti i grill a gas in commercio dovranno avere questa etichetta?

No, l'immissione in commercio è soggetta a un'altra legislazione (Legge sulla sicurezza dei prodotti). L'obbligo di un controllo si impone solo in caso di utilizzo del grill a gas durante una manifestazione soggetta ad autorizzazione.

Anche gli stand di vendita (ad es. vendita di polli allo spiedo) devono far eseguire un controllo del gas?

Sì, per gli stand di vendita si applicano gli stessi requisiti delle manifestazioni soggette ad autorizzazione.

Se durante una manifestazione utilizzo più grill a gas, bastano una sola etichetta e una sola attestazione di controllo?

No, è necessario munirsi di un'etichetta e di un'attestazione di controllo per ogni grill a gas.

Chi verifica l'effettiva presenza dell'etichetta e dell'attestazione di controllo durante le manifestazioni?

L'ente organizzatore o le autorità competenti possono farlo. Tuttavia, tali controlli non sono obbligatori.

Chi sono le autorità competenti?

Questo dipende dalla procedura di autorizzazione per le manifestazioni, che varia da Cantone a Cantone e/o da comune a comune.

Può trattarsi della polizia del commercio, dei vigili del fuoco o di una ditta/organizzazione incaricata.